

# 10 - Untitled

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**[00:02] Was**

Draw it.

**[00:02] Was**

My blood.

**[00:05] Was**

Extract it!

**[00:08] Aka**

Fine.

**[00:10] oug**

Hey, Akagi!

**[00:13] Aka**

I've been waiting for this moment.

**[00:17] Aka**

The demon king, once protected by his wealth, has been drawn out at last.

**[00:24] Aka**

We're on even ground now.

**[00:28] Aka**

Now...

**[00:30] Aka**

Let's start together.

**[00:32] Aka**

Let's start this mad game of Mahjong with both of our blood on the line.

**[00:49] Oku**

Washizu-sama, are you sure about this?

**[00:52] Was**

Hurry up and extract it.

**[00:55] Oku**

Yes, sir.

**[01:11] Oku**

Then...

**[01:24] Oku**

We'll take 70 cc now.

**[01:36] Oku**

Washizu-sama...

**[01:37] Was**

Keep your wits!

**[02:00] Was**

There's still more than a 40,000 point gap.

**[02:04] Was**

We just need to survive four more hands,

**[02:07] Was**

and victory is right in front of us.

**[02:10] Aka**

That's right.

**[02:11] Aka**

It's right in front of you.

**[02:17] Aka**

Your victory... or your death.

**[02:29] Aka**

We're going on.

**[02:30] Aka**

South Hand 1, bonus 2.

**[02:37] Aka**

Try and stop me being the dealer, Washizu.

**[02:42] Aka**

You have to stop it, or you'll die.

**[02:47] Aka**

You'll shrivel up and die, just like all  
the young men you've buried up to now.

**SIGN** Final Episode

**SIGN** Sixth Game

**SIGN** South Hand 1, Bonus 2

**[03:12] Nar**

The match between Akagi and Washizu

**[03:15] Nar**

that would later become legend  
in the Mahjong underworld

**[03:18] Nar**

is finally reaching its climax.

**[03:21] Nar**

A mad game of Washizu Mahjong  
where both bet their blood.

**[03:25] Nar**

The game now cannot end  
until one of them is dead...

**[03:29] Nar**

And that climactic moment  
is nearly upon them at last.

**[03:35] Was**

*Stop him.*

**[03:36] Was**

*Stop Akagi.*

**[03:39] Was**

*I've had 70 cc of blood withdrawn so far.*

**[03:44] Was**

*It's a far cry from the  
2,000 cc Akagi has lost.*

**[03:48] Was**

*But if Akagi, as the dealer,*

**[03:51] Was**

*scores a direct hit mangan off of me,  
it will cost me 12,600 points.*

**[03:57] Was**

*Combined with the 70 cc already withdrawn,  
that would be a total of 1,330 cc.*

**[04:04] Was**

*My victory would not be so certain anymore.*

**[04:11] Was**

*Whatever it takes, I have to kick  
Akagi out of the dealer's seat.*

**[04:20] Was**

*First, my starting hand.*

**[04:24] Was**

*It's not too bad.*

**[04:27] Was**

*And what about him?*

**[04:29] Was**

*His hand is similar to mine.*

**[04:32] Was**

*We could end up waiting on the same tiles,*

**[04:35] Was**

*meaning it'll be easy for him to make  
a hand that wins off my discards.*

**[04:39] Was**

*I've got to push ahead of him  
and win before he has a chance.*

**[04:46] Was**

*Yes, I can kick him out!  
I can kick him out of the dealer's seat!*

**[05:01] Was**

*A string of useless draws.*

**[05:05] Was**

*Damn it! My hand isn't going anywhere.*

**[05:18] Was**

*I can't have this!*

**[05:19] Was**

*At this rate, his dealer streak will continue.*

**[05:30] Was**

*South winds... They're honor tiles.*

**[05:35] Was**

*If I can call on a south wind, I'll be in  
tenpai waiting on a 3, 6 of characters.*

**[05:40] Was**

*Suzuki could play into my hand,  
and I'd kick Akagi out of the dealer's seat...*

**[05:44] Was**

*If only I could call on the south wind.*

**[05:50] Was**

*He has two south winds!*

**[06:10] Was**

Hey, how much are you in for?

**[06:13] Yasu**

Huh?

**[06:15] Was**

How much is your cut?

**[06:17] Yasu**

What are you talking about?

**[06:19] Was**

I'm guessing Akagi gets half of my 600  
million yen, since he's risking his life.

**[06:24] Was**

What about the other half?

**[06:27] Was**

Don't tell me you and Ougi are

**[06:29] Was**

splitting it fifty-fifty, when he's betting  
his arm and you're betting nothing.

**[06:34] Was**

100 would be a fair amount for you.

**[06:39] Was**

But I would give you 200 million.

**[06:43] ---**

What?

**[06:46] Was**

If you discard one of those south winds.

**[06:52] Yasu**

Please. You can't be serious.

**[06:56] Was**

200 million yen...

**[06:58] Was**

That's more than a cop like you  
could make in his entire lifetime.

**[07:02] Was**

It's nothing to be ashamed of.

**[07:04] Was**

Take the battle of Sekigahara.

**[07:06] Was**

Ieyasu won because the enemy  
commanders changed sides.

**[07:10] oug**

What the hell are you getting at?!

**[07:17] Yasu**

I see...

**[07:19] oug**

Hey, Yasuoka!

**[07:30] Yasu**

I see.

**[07:33] Yasu**

I'm sure there were commanders  
who were traitors.

**[07:36] Yasu**

But that doesn't mean everyone in the  
Western Army betrayed their side.

**[07:42] Yasu**

I'm sure there were also plenty of commanders

**[07:45] Yasu**

who sensed that the odds were against them,

**[07:47] Yasu**

but kept their word until the very end.

**[07:51] Yasu**

Sorry, but I'm more that type.

**[07:58] oug**

Yasuoka!

**[07:59] Yasu**

You really think I'd go along  
with anything he says?

**[08:04] Was**

That's fine, that's fine!

**[08:05] Was**

You didn't throw your south wind and  
threw away 200 million yen instead!

**[08:11] Was**

*No more jokes.*

**[08:17] Was**

*But this tenpai with a  
1, 4 of characters wait...*

**[08:21] Was**

*I can't make it a pinfu with  
the south winds as a pair,*

**[08:26] Was**

*so I have no yaku.*

**[08:30] Was**

*I guess riichi, then?*

**[08:33] Was**

*No. If I deal into his hand  
now, I'll lose more blood.*

**[08:39] Was**

*My top priority now is to  
avoid playing into his hand.*

**[08:48] Was**

*It's no good.*

**[08:52] Was**

*Staying defensive is no longer enough.*

**[08:55] Was**

*If this goes on, I will die.*

**[09:04] Was**

Riichi!

**[09:06] Was**

*I'll throw my life away if it means  
kicking Akagi out of the dealer's seat!*

**[09:12] Was**

*I'm aware of the risk!*

**[09:16] Nar**

Washizu declares a tenacious riichi.

**[09:20] Nar**

However,

**[09:23] Nar**

the hand goes all the way to the 17th turn,  
the last before ending in a draw.

**[10:00] Was**

Damn it!

**[10:01] Aka**

Ron.

**[10:05] Aka**

Pinfu, two dora.

**[10:06] Aka**

5,800 points, and with  
the two counters, 6,400.

**[10:09] Aka**

With the riichi wager, it's 7,400.

**[10:12] Aka**

That's 740 cc of blood withdrawn.

**[10:16] Oku**

Washizu-sama...

**[10:19] Aka**

Don't worry. He won't die yet.

**[10:24] Aka**

Right?

**[10:26] oug**

Hey, what's the hold-up?

**[10:29] oug**

Extract the blood!

**[10:36] Oku**

Excuse me, sir.

**[10:39] Oku**

Now, then...

**[11:02] oug**

With this, you've had a  
total of 810 cc withdrawn.

**[11:07] oug**

Another 1,200 cc, and you'll hit the  
absolutely lethal amount of 2,000 cc.

**[11:12] Yas**

We've finally got Washizu in a corner.

**[11:15] Yas**

Right, Akagi?

**[11:17] Nar**

Washizu's suffered four direct hits in a row.

**SIGN** Sixth Game

**SIGN** South Hand 1, Bonus 3

**[11:21] Nar**

With this miracle, Akagi is finally there.

**[11:26] Nar**

Close enough to actually take Washizu's life.

**[11:32] Nar**

On one hand, Washizu desperately wants  
to kick Akagi out of the dealer's seat.

**[11:38] Nar**

Their starting tiles are similar, and he  
can't seem to pull ahead with his draws.

**[11:44] Nar**

They are, indeed, evenly matched.

**[11:47] Was**

*Ahead!*

**[11:48] Was**

*I need to pull ahead of him,  
or I won't get anywhere.*

**[11:50] Was**

*That monster will get me again  
if I let the game drag out.*

**[11:57] Was**

*I don't need any strategies.*

**[11:59] Was**

*There's only me.*

**[12:02] Was**

*I will make a suicide pact with myself!*

**[12:05] Was**

*That has always been the  
source of my strength.*

**[12:11] Was**

*I need to believe in my own strength.*

**[12:26] Was**

*All right, just a little more now!*

**[12:29] Was**

*I have to win!*

**[12:30] Was**

*I have to win before that  
monster can hatch his plot!*

**[12:37] Oku**

*I'm 99% sure Akagi, the one he  
can't deal to, is in hidden tenpai.*

**[12:41] Oku**

*It's very conceivable that he's in tenpai by now,*

**[12:44] Oku**

*yet Washizu-sama hasn't looked  
at Akagi once this hand.*

**[13:09] Aka**

*You're being cold, Washizu Iwao.*

**[13:19] Aka**

*You should look at me now and then.*

**[13:24] Aka**

*Not so much as a glance, huh?*

**[13:30] Aka**

*No other choice, then.*

**[13:38] Aka**

*Riichi.*

**[13:41] Was**

*Riichi?*

**[13:43] Was**

*If you deal into my hand, you'll die.*

**[13:45] Was**

*There are three counters, so a 3,900  
point hand will be 4,800 points.*

**[13:49] Was**

*That would bring you to the lethal amount.*

**[13:55] Was**

*Wait, the cop is playing into his hand?*

**[14:18] Was**

*This one is safe.*

**[14:23] Was**

*Move forward! Forward!*

**[15:25] Was**

*I've caught up... I've caught up,  
but now it gets tricky.*

**[15:33] Nar**

At this point, Washizu has  
four possibilities for tenpai.

**[15:38] Nar**

Discard the 3 of bamboo and  
wait on the 7 of bamboo.

**[15:44] Nar**

Discard the 9 of circles and  
wait on the 7 of bamboo.

**[15:52] Nar**

Discard the 6 of bamboo and  
wait on the 8 of bamboo.

**[16:01] Nar**

Discard the 8 of bamboo and  
wait on the 6 of bamboo.

**[16:05] Was**

*The best option would be to discard  
the 3 of bamboo or 9 of circles*

**[16:10] Was**

*for a closed wait on the 7 of bamboo.*

**[16:13] Was**

*Suzuki could deal into my hand right away.*

**[16:17] Was**

*With that 7 of bamboo, I'd have  
a quick riichi ippatsu win.*

**[16:22] Was**

*I could finally kick that monster  
out of the dealer's seat.*

**[16:25] Was**

*However...*

**[16:30] Was**

*It's possible that Akagi is waiting on  
the 3 of bamboo or the 9 of circles.*

**[16:37] Was**

*It is possible.*

**[16:44] Was**

*If he's waiting on the 9 of circles,  
his hand would look like this.*

**[16:50] Was**

*A 6, 7, 8, 9 of circles wait.*

**[16:58] Was**

*If he's waiting on the 3 of bamboo,  
it would look like this.*

**[17:02] Was**

*A 2, 3 of bamboo wait.*

**[17:07] Nar**

And a look at Yasuoka's hand reveals  
that if Akagi is waiting on a 9 of circles,

**[17:13] Nar**

Yasuoka can deal him the  
7, 8, or 9 of circles right away.

**[17:21] Nar**

There is no visible 3 of bamboo,

**[17:22] Nar**

but it is possible that the single opaque  
tile he has is a 3 of bamboo.

**[17:27] Nar**

Which means, regardless of  
whether Akagi is waiting on

**[17:32] Nar**

a 9 of circles

**[17:34] Nar**

or a 3 of bamboo,

**[17:37] Nar**

either tile could easily be obtained from  
Yasuoka's hand, putting him in tenpai.

**[17:46] Was**

*No, whether it's a 3 of bamboo or a 9 of circles,*

**[17:50] Was**

*one or the other should pass.*

**[17:53] Was**

*If I can make one of them pass, I can end this.*

**[17:59] Was**

*Akagi's dealer streak will be over.*

**[18:03] Was**

*But wait... His hand could also look like this...*

**[18:10] Was**

*A suu ankou tenpai.*

**SIGN** Suu ankou - Four concealed triplets, a double yakuman when waiting for a single tile.

**[18:21] (Flashback) Aka**

Tsumo.

**[18:22] (Flashback) Aka**

Suu ankou.

**[18:24] (Flashback) Aka**

A dealer yakuman with three counters.

**[18:25] (Flashback) Aka**

16,000 becomes 16,300 from everyone.

**[18:29] Was**

*That would be 1,630 cc of blood!*

**[18:35] Was**

*And he could actually draw it, too.*

**[18:39] Was**

*I must keep moving.*

**[18:40] Was**

*Standing still is death, running is death.*

**[18:42] Was**

*So I must make either the 3 of bamboo or the 9 of circles pass!*

**[18:50] Was**

*The 9 of circles is the dangerous one.*

**[18:54] Was**

*The 3 of bamboo will pass.*

**[18:59] Was**

*No, wait!*

**[19:01] Was**

*If, by chance, I play into his hand with this...*

**[19:05] (Flashback) Aka**

Ron.

**[19:09] (Flashback) Aka**

Riichi, tanyao, iipeikou.

**[19:10] (Flashback) Aka**

7,700, and three counters make it 8,600.

**[19:15] Was**

*That's 860 cc!*

**[19:19] Was**

*Combined with the 810 cc already withdrawn, that's a total of 1,670 cc!*

**[19:25] Was**

*That would probably be a lethal amount for me...*

**[19:31] Was**

*But if I deal into his hand with the 9 of circles...*

**[19:38] (Flashback) Aka**

Ron.

**[19:41] (Flashback) Aka**

Riichi only, 2,000.

**[19:42] (Flashback) Aka**

With the three counters, that's 2,900.

**[19:47] Was**

*So, 290 cc.*

**[19:51] Was**

*I could survive that amount.*

**[19:54] Was**

*With the 9 of circles!*

**[19:58] Was**

*Wait.*

**[19:59] Was**

*What if there are reverse dora?*

**[20:02] Was**

*But if I start considering the reverse dora,  
death seems certain for either tile.*

**[20:10] Was**

*Then the 3 of bamboo with the harder wait...*

**[20:17] Was**

*No... But 8,600 points...*

**[20:29] Was**

Riichi!

**[20:38] Aka**

That's right.

**[20:40] Aka**

Washizu,

**[20:44] Aka**

you thought right.

**[20:47] Aka**

What I'm after is the 3 of bamboo or 9 of  
circles you'll deal when you get into tenpai.

**[20:52] Aka**

You were right up to that point.

**[20:55] Aka**

This wasn't my choice, but I  
imagined it would come to this.

**[21:02] Aka**

A terrified heart's last stop on the rails...

**[21:04] Aka**

The decisions made, the resolve found,

**[21:06] Aka**

when the last of one's thought patterns  
comprehends one's destruction.

**[21:10] Aka**

In other words...

**[21:16] Aka**

Where the damage is less,  
even if you deal into my hand.

**[21:23] Aka**

Ron.

**[21:26] Aka**

Riichi only. 2,900.

**[21:29] Aka**

But we won't know until we see the reverse dora.

**[21:33] Aka**

If the reverse dora is a 3 of characters,  
a 6 of circles, or a 4 of bamboo,

**[21:38] Aka**

it'll give me a dealer mangan of 12,900.

**[21:41] Aka**

Meaning you would die.

**[22:23] Was**

*I survived!*

**[22:26] oug**

Hey, what's up?

**[22:28] oug**

You have 290 cc of blood to extract!

**[22:46] Oku**

This is rough.

**[22:48] Oku**

If Akagi gets a dealer baiman  
tsumo win in the next hand...

**[22:52] Guy**

No, if it's a direct hit,  
it wouldn't even need to be a baiman.

**[22:56] Guy**

A mangan and Washizu-sama will...

**[22:58] Was**

I will not die!

**[23:01] Oku**

Yes, sir.

**[23:02] Guy**

Of course not, sir.

**[23:03] Was**

As long as I do not desire it, I will not die!

**[23:09] oku**

Washizu-sama...

**[23:11] was**

*I had lost sight of it.*

**[23:14] was**

*I'm just going to win.*

**[23:16] was**

*I can't help but win!*

**[23:18] was**

*That is who I am!*

**[23:22] was**

*I will kill Akagi and win!*

**[23:26] was**

*Now you will see my true strength,  
the source of my power!*

**SIGN** Sixth Game

**SIGN** South Hand 1, Bonus 4

**[23:42] Was**

*I never had any gods on my side.*

**[23:46] Was**

*I amassed my riches and my  
standing through my own power.*

**[23:56] Was**

*I've been alone from the beginning!*

**[24:00] Was**

*I rose to where I am from nothing, on my own!*

**[24:12] Suz**

*Wh-What is this?*

**[24:15] Suz**

*This starting hand, now?!*

**[24:18] Suz**

*Unbelievable. It's a miracle.*

**[24:20] Suz**

*Chiitoitsu, two dora.*

**[24:22] Suz**

*Even under normal circumstances,  
that's 6,400 points.*

**[24:26] Was**

*I remember now!*

**[24:27] Was**

*You can pray for salvation,  
but no god will come.*

**[24:34] Was**

*They are drawn by the willpower,*

**[24:37] Was**

*the aura, of those who have  
decided to make it on their own.*

**[24:42] oku**

*If he wins off the dealer's first  
discard, he'll have a renhou.*

**SIGN** Renhou - A yaku defined by a non-dealer declaring ron with a starting hand before the dealer gets a second turn or before any called tile.

**[24:45] oku**

*It'll be counted as a baiman of 16,000 points.*

**[24:48] oku**

*If Akagi discards it now, it all ends here.*

**[24:52] oku**

*And from Akagi's angle, Washizu's  
starting tiles look like a bad hand.*

**[24:58] oku**

*If nothing else, there's no way  
he could ever guess he's in tenpai.*

**[25:02] oku**

*So even Akagi would deal into his hand.*

**[25:04] oku**

*The only problem is, does Akagi have  
the winning north wind tile or not?*

**[25:12] oku**

*He does have it.*

**[25:14] oku**

*Two of them... Too bad.*

**[25:16] oku**

*If he only had one north wind,  
he might've discarded it right away.*

**[25:22] oku**

*But if Washizu-sama were to draw  
the opaque north wind tile now,*

**[25:25] oku**

*he'd have a chiihou, a yakuman!*

**SIGN** Chiihou - A yakuman hand achieved when a non-dealer completes a hand by calling a discard on the first turn.

**[25:28] oku**

*Akagi would pay 16,000 points  
as the dealer. It'd be over!*

**[25:33] oku**

*Normally, this would never happen.*

**[25:37] oku**

*But with Washizu-sama in this state,  
the impossible becomes possible.*

**[25:47] oku**

*I guess not.*

**[25:49] oku**

*Luck that strong just isn't possible.*

**[25:52] Nar**

That's to be expected.

**[25:54] Nar**

At this point, Akagi had the following tiles.

**[25:58] Was**

*You have all three of them, don't you?  
Not bad, Akagi Shigeru.*

**[26:04] Was**

*But even so, I will still...*

**[26:11] Was**

Riichi.

**[26:13] oug**

What?

**[26:14] oug**

Impossible!

**[26:16] Was**

A double riichi.

**[26:18] Was**

I've won this one.

**[26:19] oug**

D-Double riichi?

**[26:21] Yas**

That can't be possible!

**[26:26] Was**

*And Suzuki can give me  
the tile I need at any time.*

**[26:31] Was**

*But since I got this rare double riichi,*

**[26:34] Was**

*I should try to draw it myself  
for two or three turns.*

**[26:38] Was**

*If it doesn't work, I can  
let Suzuki deal me the tile.*

**[26:49] Was**

*No. I can't do that.*

**[26:52] Was**

*I've got Akagi Shigeru right in front of me.*

**[26:56] Was**

*He goes right for such openings.*

**[27:00] Was**

*Demon!*

**[27:01] Was**

*I can't let him have those two or three turns.*

**[27:21] Was**

*Suzuki-kun's 9 of characters...*

**[27:25] Was**

*Ron!*

**[27:27] Was**

*All right!*

**[27:29] Was**

*Now comes the fun part: the reverse dora.*

**[27:34] Was**

*I got some.*

**[27:36] Was**

*Double riichi, ippatsu, chiitoitsu, four dora.*

**[27:40] Was**

*That's a baiman.*

**[27:42] oug**

*Impossible!*

**[27:45] Yasu**

*This isn't Mahjong! This isn't possible in one turn!*

**[27:48] Was**

*Shut up, shut up, shut up!*

**[27:50] Was**

*This is Washizu Iwao's Mahjong!*

**[27:55] Was**

*It's here!*

**[27:57] Was**

*I can win endlessly now!*

**[28:00] Was**

*It's my era!*

**[28:04] Was**

*At last, you are no longer the dealer.*

**[28:08] Was**

*Now it's open!*

**[28:10] Was**

*My path to victory is open!*

**[28:15] Was**

*I can win.*

**[28:18] Was**

*I can kill you!*

**[28:21] oug**

*Damn it. He didn't even get a single turn.*

*One turn would've brought him to tenpai.*

**[28:27] oug**

*Yasuoka could've played into his hand!*

**[28:29] yas**

*Damn it!*

**[28:30] yas**

*Washizu!*

**SIGN** Sixth Game

**SIGN** South Hand 2

**[28:47] Was**

*The tides have changed, Akagi.*

**[28:50] Was**

*I've pushed you away from me!*

**[28:54] Was**

*Akagi, you'll be a mere bystander*

*for this hand, as well.*

**[29:05] Was**

*I've still got it! Just like always!*

**[29:09] Was**

*Just look at this fast starting hand.*

**[29:12] Was**

*It's perfect for a quick and cheap win.*

**[29:16] Was**

*Looking at your hand, though, Akagi...*

**[29:22] Was**

*Heavy on pairs, huh?*

**[29:24] Was**

*Looks like it'll take a long time.*

**[29:28] Yasu**

*This is rough.*

**[29:30] Yasu**

*But if we can hang on here in South*

*Hand 2, it's still anybody's game.*

**[29:35] Yasu**

*If Akagi has no hope of winning, then it's on me.*

**[29:42] Yasu**

*If I can stay dealer,*

**[29:43] Yasu**

*even if Akagi doesn't win  
himself, we'll start over...*

**[29:46] Yasu**

*He could get another chance.*

**[29:49] Yasu**

*That would be my contribution.*

**[29:52] Yasu**

*As for what I can do...*

**[30:13] Oku**

*It's a half step forward.*

**[30:16] Oku**

*It's still one away from tenpai,  
but he's got a wider wait now.*

**[30:18] Oku**

*He's almost in tenpai!*

**[30:34] Oku**

*He did it.*

**[30:36] Oku**

*Tenpai on the third turn.*

**[30:38] Oku**

*And the 5 and 8 of characters  
he needs are in Suzuki's hand.*

**[30:42] Oku**

*He can deal into his hand.*

**[30:44] Oku**

*It's done!*

**[30:45] Was**

*This 4 of circles is safe, right?*

**[31:02] Was**

*Riichi!*

**[31:03] oug**

*It's over.*

**[31:04] oug**

*If he's declared riichi, that means  
they'll deal right into his hand.*

**[31:08] Yasu**

*Pon!*

**[31:10] Was**

*Huh? You had some 4 of circles?*

**[31:15] Yasu**

*Guess I did.*

**[31:25] Was**

Your cheap pon tactic took my ippatsu,

**[31:29] Was**

but you can't stop Suzuki  
from dealing into my hand.

**[31:32] Was**

What's most important now

**[31:34] Was**

is to move this game along quickly.

**[31:36] Aka**

I see.

**[31:37] Aka**

You're right.

**[31:40] Aka**

But if you really believe that,  
you should dedicate yourself to it.

**[31:44] Aka**

To only that.

**[31:45] Was**

What?

**[31:48] Aka**

You already had a tanyao in your  
hand, so that riichi was useless.

**[32:02] Aka**

Pon.

**[32:05] Was**

Three dora?!

**[32:11] Aka**

Pon.

**[32:14] Was**

What?!

**[32:19] Aka**

That riichi was rather careless.

**[32:24] Was**

Damn it!

**[32:28] Was**

*Already he's in tenpai,  
with a toitoi, three dora.*

**[32:32] Was**

*If he wins, that's a guaranteed mangan.*

**[32:35] Was**

*And if I deal it, that's 8,000 points.*

**[32:38] Was**

*800 cc of blood, for a total of 1,900 cc!*

**[32:45] Was**

*The lethal amount!*

**[32:48] Was**

*Why did I declare riichi?!*

**[32:53] Was**

*If I'd just let myself win with a  
tanyao, I wouldn't be in this spot!*

**[32:59] Was**

*He can't have anything but a toitoi hand.*

**[33:04] Was**

*He's waiting on a 7 of  
characters or a 7 of circles,*

**[33:10] Was**

*or a 7 of bamboo.*

**[33:13] Was**

*That's a given!*

**[33:16] Was**

*But I'm in riichi, so I have no choice!*

**[33:22] Was**

*If I draw it, I have no  
choice but to discard it.*

**[33:26] Was**

*I thought I had made up my mind to win  
fast and cheap to move the game along!*

**[33:32] Was**

*How many times must I  
commit the same mistake?*

**[33:37] Yasu**

*What's wrong, Washizu?*

**[33:39] Yasu**

*It's your turn.*

**[33:40] Yasu**

*Draw already.*

**[33:43] Was**

*If I draw a 7 of characters, 7 of circles,*

**[33:48] Was**

*or 7 of bamboo now, I'll be under a  
toitoi three-dora mangan attack!*

**[33:56] Was**

*That is... death.*

**[34:03] Was**

*I get it! I get it already!*

**[34:06] Was**

*If I can just make it past this point,  
I won't stir the waters anymore!*

**[34:14] Was**

*I won't let my concentration  
flag for even a second!*

**[34:21] Was**

*So please, don't draw them.*

**[34:22] Was**

*Don't draw a 7 of characters,  
7 of circles, or 7 of bamboo.*

**[35:10] Was**

It's a characters tile...

**[35:13] Was**

*Don't tell me it's a 7...*

**[35:23] Was**

*If it's a 7 of characters, I'm dead!*

**[35:47] Oku**

Washizu-sama!

**[35:48] Guy**

Washizu-sama, it can't possibly be...

**[35:55] Was**

*The 8 of characters is fine.*

**[36:01] Was**

I'm safe!

**[36:02] ---**

Yes!

**[36:05] ---**

Thank goodness!

**[36:07] Was**

The 8 of characters...

**[36:13] Was**

The 8 of characters?

**[36:21] Was**

The 8 of characters?

**[36:34] Was**

Tsumo!

**[36:36] Was**

Tsumo, tsumo, tsumo!

**[36:47] oug**

Akagi wasn't even ready to win!

**[36:50] oug**

It was just a bluff.

**[36:54] Was**

Idiot.

**[36:56] Was**

All that dancing around did  
nothing but dig Akagi's grave.

**[37:06] oug**

*With this riichi, tsumo,  
tanyao, he gets 3,900 points.*

**[37:11] oug**

*Akagi's part is 1,000 points, which is  
100 cc, which is probably still okay.*

**[37:18] oug**

*But if those 4 of characters become dora,*

**[37:22] oug**

*and he gets a riichi, tsumo,  
tanyao, three dora for a haneman,*

**[37:25] oug**

*Akagi's part would then be 3,000 points,*

**[37:27] oug**

*or 300 cc, putting him at  
a total loss of 2,300 cc!*

**[37:32] oug**

*Even if he got that extra 500  
transfused before the game,*

**[37:34] oug**

*that's 1,800 cc of lost blood.*

**[37:37] oug**

*This is bad.*

**[37:39] oug**

*It's a lethal amount.*

**[37:42] Was**

Now, let's see what kind of  
snake crawls out of this grove.

**[37:47] Was**

Depending on the reverse dora,  
this game could end right here.

**[37:55] Was**

*If I get three dora, that's a haneman.*

**[38:00] Was**

*And if he gets 300 cc of blood  
drawn, Akagi will die.*

**[38:31] Was**

It's been a long fight, Akagi.

**[38:38] Was**

It's over.

**[38:39] oug**

Huh?

**[38:41] Yasu**

It can't be...

**[38:54] Oku**

The reverse dora is the 4 of characters.

**[38:56] Oku**

That means three dora... for a haneman!

**[39:02] Oku**

You did it! You did it!

**[39:04] Oku**

You did it! You did it!

**[39:06] Oku**

Washizu-sama!

**[39:10] Was**

I can smell it, Akagi.

**[39:13] Was**

You smell of death.

**[39:17] Was**

*I've been smelling it all this time.*

**[39:20] Was**

*That sweet smell omitted from  
weak things on their way to death.*

**[39:28] Was**

*Now I can smell it coming from you.*

**[39:38] Was**

More important than those points  
are your 300 cc of blood.

**[39:44] Was**

Hey, Okamoto.

**[39:46] Oku**

Yes, sir.

**[39:47] Was**

What happens once you withdraw  
1,800 cc from someone?

**[39:51] Oku**

They stop moving.

**[39:53] Was**

Speak more clearly.

**[39:54] Oku**

They die.

**[39:56] Was**

That's right.

**[39:57] Was**

And? What are your thoughts?

**[40:03] Aka**

Sorry, Washizu.

**[40:13] Aka**

I have no interest in whether I live or die.

**[40:19] Aka**

It's just death.

**[40:20] Was**

Maybe so, but I am deeply interested.

**[40:25] Was**

Hey, extract the blood!

**[40:26] Oku**

Yes, sir.

**[40:29] oug**

Akagi... You've got to hang on somehow!

**[40:33] Aka**

Yeah, who knows what will happen now?

**[40:38] oug**

Akagi...

**[40:40] Aka**

But if I were to come back,  
that would be kind of amusing.

**[40:46] Aka**

Washizu.

**[40:50] Aka**

You'll be shaking next.

**[40:53] Aka**

I promise you that.

**[40:57] Aka**

That is, if I come back.

**[41:02] Aka**

You'd better pray that I die.

**[41:05] Was**

Shut him up, right now!

**[41:08] Was**

Draw that blood!

**[41:09] Oku**

Yes, sir.

**[41:11] Oku**

300 cc needs to be drawn in two parts.

**[41:14] Oku**

I'll draw 100 cc first.

**[41:20] Yasu**

Akagi, don't die. Please!

**[41:36] oug**

Now you're at 1,600 cc lost.

**[41:39] oug**

Are you still all right?

**[41:53] Oku**

And now, the remaining 200 cc.

**[41:55] Oku**

We'll begin the last withdrawal.

**[42:00] Was**

Kill him!

**[42:02] Was**

This time, he has to die!

**[43:19] Was**

I've won!

**[43:20] Was**

I, Washizu Iwao, have won!

**[43:24] All**

Washizu-sama!

**[43:29] oug**

Akagi!

**[43:35] oug**

Akagi!

**[44:19] oug**

You put up a good fight, Akagi.

**[44:26] oug**

You really did.

**[44:52] oug**

It's thanks to you that I still have this.

**[45:14] Aka**

*If your time comes,  
all you have to do is die.*

**[45:18] Aka**

*Just die.*

**[45:27] Aka**

*But is this the time?*

**[45:35] (Flashback) aka**

Ron.

**[45:36] aka**

*Something was different.*

**[45:39] (Flashback) Was**

Ron!

**[45:41] Aka**

*Something was different  
while I was fighting him.*

**[45:48] Aka**

*What was it?*

**[45:54] (Flashback) Was**

Extract the blood!

**[45:58] Aka**

*Something I've never felt...*

**[46:09] Aka**

*Something I've never experienced before.*

**[46:24] Was**

Is he dead?

**[46:36] Aka**

*I see.*

**[46:41] oug**

Akagi!

**[46:43] Yasu**

Akagi!

**[46:46] Aka**

You really thought I'd die?

**[46:49] Was**

You bastard!

**[46:51] Aka**

Our battle is only just beginning.

**[46:56] Aka**

We've got two more hands to go.

**[46:59] Aka**

Isn't that right, Washizu?

**[47:01] Was**

He's come back from the dead again?!

**[47:05] Aka**

No. I wasn't alive before.

**[47:09] Was**

What?

**[47:11] Aka**

I never truly felt like I was ever alive.

**[47:18] Aka**

But these last two hands...

**[47:22] Aka**

I want to see how this will end,  
more than anything.

**[47:27] Aka**

To do that, I have to be alive.

**[47:38] Aka**

I've never felt like this before.

**[47:44] Aka**

This is what it means to be alive, isn't it?

**[47:53] Aka**

I have to thank you, Washizu.

**[47:56] Aka**

This is the first time  
I've ever felt this way.

**[47:59] Aka**

You helped me feel it, for the first time.

**[48:04] Was**

It's nothing to thank me for.

**[48:08] oug**

I had faith in you, Akagi.

**[48:12] oug**

I knew you wouldn't die.

**[48:14] Yasu**

How many times do you  
have to scare us like that?

**[48:21] Aka**

I am filled...

**[48:23] Aka**

For once, I'm actually filled with motivation.

**[48:31] Aka**

Let's go.

**[48:34] Aka**

We're going Washizu hunting.

**[48:37] Was**

Good!

**[48:39] Was**

As you wish, we will finally  
settle this once and for all.

**[48:45] Aka**

Will you die, or will I die?

**[48:50] Aka**

It's the final battle.

**[49:25] oug**

What? Me?

**[49:31] oug**

I can't go to the other side yet.

**[49:34] oug**

I have to scrape by in life for a  
bit longer. You know, scrape by.

**[49:47] oug**

Here's the proof that you  
were alive back then.

---

Revision #1

Created 2025-11-23 22:46:24 UTC by whimsee

Updated 2025-11-23 22:46:24 UTC by whimsee